

| Time  |   |
|-------|---|
| 00:01 | به Spoken Tutorials در Inkscape خوش آمدید.  |
| 00:05 | در این مجموعه ما خود را با Inkscape و ویژگی‌های آن آشنا می‌کنیم.                        |
| 00:11 | این موارد را یاد می‌گیریم: کشیدن و ویرایش اشکال از قبل تعریف شده                        |
| 00:21 | استفاده از Color Wheel (چرخ رنگها)  |
| 00:26 | استفاده از ابزار Bezier   |
| 00:33 | استفاده و تغییر متن طبق نیاز خود  |
| 00:37 | به طور مثال subscript و superscript   |
| 00:42 | و قرار دادن تصویر در متن  |
| 00:47 | در این مجموعه همچنین ایجاد کردن طرح موزائیکی با استفاده از ترکیب اشکال را یاد می‌گیریم. |
| 00:54 | گرافیک مثل گل   |
| 00:58 | بروشورها و آگهی‌ها  |
| 01:02 | پوستر و بنرها   |
| 01:06 | برچسب CD  |
| 01:10 | کارت ملاقات   |
| 01:13 | آرم و بسیاری دیگر   |
| 01:17 | برای ضبط این برنامه من از Ubuntu Linux 12.04 و Windows 7 OS استفاده می‌کنم.             |
| 01:24 | Inkscape نسخه 0.48.4  |
| 01:28 | Inkscape یک Open Source vector graphics editor می‌باشد.                                 |
| 01:31 | این در Linux, Mac OS X و Windows کار می‌کند.  |
| 01:36 | Inkscape را می‌توان برای همه انواع طراحی گرافیک استفاده کرد. مثل :                      |
| 01:41 | برای کشیدن توضیحات و اشکال / کارتون‌ها  |
| 01:46 | برای ایجاد کردن طرح و زمینه   |
| 01:50 | برای ایجاد کردن طرح صفحه وب   |
| 01:53 | ردیابی تصاویر   |
| 01:56 | برای ایجاد کردن دکمه‌ها و آیکون‌های وب  |
| 02:00 | برای تغییر دادن تصاویر برای وب  |
| 02:05 | Inkscape را می‌توان در Ubuntu Linux با استفاده از Synaptic Package Manager نصب کرد.     |

|       |  |
|-------|--|
| 02:11 | برای جزئیات در <b>Synaptic Package Manager</b> به برنامه <b>Linux</b> در این وب سایت مراجعه کنید.  |
| 02:17 | به <b>Dash home</b> بروید و <b>Inkscape</b> را تایپ کنید.  |
| 02:20 | شما می‌توانید <b>Inkscape</b> را با دوبار کلیک کردن <b>logo</b> باز کنید.  |
| 02:23 | حالا یاد می‌گیریم که <b>Inkscape</b> در <b>Windows</b> را نصب کنیم.  |
| 02:28 | مروزر خود را باز کنید. به <b>inkscape.org</b> بروید.   |
| 02:33 | دکمه <b>Download</b> را کلیک کنید. گزینه <b>Installer</b> مطابق <b>Windows</b> را انتخاب کنید.   |
| 02:40 | شما می‌توانید جمله <b>Download Inkscape.....</b> با این نسخه را پیدا کنند. آن را کلیک کنید.  |
| 02:46 | کادر محاوره ای نمایان می شود. <b>Save</b> را کلیک کنید.  |
| 02:51 | فایل <b>installer</b> در سیستم شما دانلود می شود. به <b>Downloads folder</b> بروید.  |
| 02:58 | فایل <b>exe</b> را برای نصب <b>Inkscape</b> دوبار کلیک کنید.   |
| 03:02 | زبان پیش‌فرض <b>English</b> است. حالا <b>Next</b> را کلیک کنید.  |
| 03:07 | دوباره <b>Next</b> را کلیک کنید.   |
| 03:09 | دوباره <b>Next</b> را کلیک کنید.   |
| 03:11 | کادر محاوره ای <b>Destination folder</b> نمایان می شود. به صورت پیش‌فرض <b>Inkscape Programs files</b> ذخیره شده است. <b>Install</b> را کلیک کنید. |
| 03:20 | <b>Inkscape</b> نصب می شود. چند دقیقه وقت می گیرد.   |
| 03:25 | <b>Next</b> را کلیک کنید. <b>Finish</b> را برای کامل شدن نصب کلیک کنید.  |
| 03:30 | حالا به طور خودکار نرم‌افزار <b>Inkscape</b> باز می شود.   |
| 03:34 | اگر نه توجه کنید که آیکون میانبر در دیسک تاپ ایجاد شده است. دوبار کلیک کنید تا باز شود.  |
| 03:42 | اگر هر دو روش برای باز کردن <b>Inkscape</b> کار نکند، شما <b>Start menu &gt; All programs</b> را و سپس <b>Inkscape</b> را کلیک کنید.               |
| 03:50 | حالا <b>Inkscape interface</b> باز می شود.   |
| 03:54 | حالا من به <b>Linux</b> برای کامل کردن توضیحات برمی‌گردم.  |
| 03:58 | این مراحل برای <b>Inkscape</b> در هر OS کار می کند.  |
| 04:04 | ناحیه اصلی نقاشی <b>canvas</b> نامیده می شود. اینجا جایی است که ما همه <b>graphics</b> را در آن ایجاد می کنیم.                                     |
| 04:10 | گزینه های مختلف ابزار و منو در <b>Inkscape</b> موجود می باشد.  |
| 04:17 | حالا به طور خلاصه یاد می‌گیریم که <b>Inkscape</b> را چگونه استفاده کنیم.   |
| 04:21 | با انتخاب <b>rectangle tool</b> ما یک مستطیل می کشیم.  |
| 04:25 | برای کشیدن مستطیل <b>canvas</b> را کلیک کنید و آن را بکشید.  |

|       |  |
|-------|--|
| 04:29 | اینجا مستطیل ما می باشد.   |
| 04:32 | این نقاشی Inkscape را save کنید.   |
| 04:34 | به File menu بروید. Save را کلیک کنید.   |
| 04:38 | من به آن نام drawing_1.svg را می‌دهم و آن را در Documents folder ذخیره می کنم.   |
| 04:45 | در اینجا 'svg' که پسوند فایل پیشفرض Inkscape را نشان می دهد.   |
| 04:49 | ما در برنامه‌های بعدی در مورد Inkscape و ویژگی‌های آن بیشتر یاد می گیریم.  |
| 04:55 | من در این برنامه یک نظر کلی را به شما نشان داده ام.  |
| 05:00 | ویدئو در لینک زیر خلاصه پروژه Spoken Tutorial می باشد. آن را مشاهده کنید.  |
| 05:06 | تیم این پروژه کارگاه آموزشی استفاده از Spoken Tutorial ارائه می دهد. و به کسانی که آزمون آنلاین را قبول شوند، گواهینامه می دهد. برای جزئیات لطفاً به ما ایمیل بفرستید. |
| 05:13 |  |
| 05:15 | Spoken Tutorial Project تحت پشتیبانی NMEICT, MHRD دولت هند می باشد.  |
| 05:21 | اطلاعات بیشتر در این لینک در دسترس می باشد.  |
| 05:25 | به پایان این برنامه رسیده ایم.   |
| 05:27 | ترجمه و صداگذاری شبنم اقبال خان. با تشکر از شما  |